

Considerando

Considerando, que los miembros de la comunidad de Portland se identifican a sí mismos como Latinx, Latino, Latina, Hispano, Hispana, Chicano, Chicana, Indígena o con su país de origen o ascendencia; y

Considerando, que en septiembre del 2018 el Diccionario Merriam-Webster reconoció la palabra “Latinx”, la cual se define como “de, relacionado con o marcado por ascendencia latinoamericana y usado como una alternativa de género neutral a *Latino* o *Latina*”; y

Considerando, que el tapiz de la cultura Latinx es multirracial, multicultural y multilingüe; y

Considerando, que muchas personas Latinx tienen sus raíces en los pueblos indígenas de las Américas, pobladores colonizadores europeos, africanos que fueron secuestrados, traficados y esclavizados en las Américas y asiáticos que emigraron a las Américas; y

Considerando, que uno de cada cuatro latinoamericanos se identifica a sí mismo como persona de ascendencia africana. En el 2017, había más de tres millones de afrolatinos viviendo en los Estados Unidos; y

Considerando, que la población Latinx en los Estados Unidos representa a las personas con orígenes en el Caribe, Centroamérica, Norteamérica, Sudamérica y alrededor del mundo. De acuerdo con las Naciones Unidas, existen 33 países y 15 territorios en Latinoamérica y el Caribe; y

Considerando, que la comunidad Latinx ha sido integral al progreso de los Estados Unidos por generaciones, aun cuando esta comunidad ha enfrentado – invisibilidad, rechazo de su lugar en nuestra sociedad, y luchas internas sobre su propia identidad en este país; y

Considerando

Considerando, que aproximadamente 70,000 individuos, incluyendo personas de Latinoamérica, han sido detenidas por el Servicio de Inmigración y Control de Aduanas (ICE, por sus siglas en inglés) durante la pandemia de COVID-19. Estos son nuestros vecinos y miembros de nuestra comunidad; inmigrantes, solicitantes de asilo y refugiados buscando seguridad, oportunidad y libertad en nuestro país; y

Considerando, que las personas Latinx, junto con las comunidades negras, indígenas y gente de color, son parte de la fuerza de trabajo esencial que mantiene funcionando a nuestra ciudad y nación durante la pandemia del COVID-19. Ellos/as impulsan la economía como trabajadores, propietarios y empresarios. Ellos/as son la fuerza del cambio social y político como

defensores,

activistas y funcionarios elegidos. Ellos/as crean innovaciones como maestros, científicos e ingenieros. Ellos/as enriquecen las artes como poetas, narradores orales, actores y directores. Ellos/as aseguran nuestras necesidades básicas y de salud como empleados de supermercados, choferes de camiones, trabajadores agrícolas, jornaleros, trabajadores sanitarios, proveedores de cuidado de niños, cuidadores personales, enfermeros, doctores y muchos otros; y

Considerando, que la comunidad Latinx en el área metropolitana constituye el 11% de la población total, pero el 37% de los casos de COVID-19 registrados. Solamente en el Condado Multnomah, las personas negras, indígenas y gente de color (BIPOC, por sus siglas en inglés) representan el 40% de los casos de COVID-19, a pesar de ser solamente el 30% de la población. Lxs personas BIPOC tienen más probabilidad de ser trabajadores esenciales. Estas son las mismas comunidades que tienen más probabilidad de experimentar síntomas y una hospitalización debido a los altos porcentajes de condiciones crónicas subyacentes; condiciones que resultan de tener por años un acceso desigual a los servicios de salud y de barreras sistémicas a los empleos, viviendas y estilos de vida saludables; y

Considerando, que, de acuerdo con el censo más reciente de los Estados Unidos, la comunidad Latinx constituye aproximadamente el 9.7% de toda la población de Portland. Este grupo es joven, diverso y sigue creciendo en

Considerando

nuestra ciudad y nación, y representa más de la mitad del crecimiento de la población de la nación desde el 2010; y

Considerando, que las personas Latinx actualmente constituyen el 7.1% de la fuerza de trabajo de la Ciudad de Portland. Para ayudar a conectar a las personas Latinx con los empleos de la ciudad y apoyarles durante sus carreras con la ciudad, el Grupo de Afinidad de Empleados de la Ciudad Latinx PDX fue restablecido en el 2014. Latinx PDX ha llegado a más de 100 empleados y sigue creciendo; y

Considerando, que los empleados de la ciudad de Latinx PDX se unen en solidaridad con las comunidades de personas negras, indígenas y gente de color, y los grupos marginalizados que enfrentan discriminación y poca representación en nuestra ciudad. Los empleados de la ciudad de Latinx PDX se comprometen a trabajar unidos con nuestras agencias para dismantelar los sistemas de opresión y racismo que hacen que el compromiso y participación cívica sea difícil para la comunidad BIPOC; y

Considerando, que yo, Ted Wheeler, alcalde de la Ciudad de Portland, Oregón, por medio de la presente proclamo que del 15 de septiembre al 15 de octubre del 2020

Mes de la Herencia Latinx

y yo aliento a todos los residentes a aprender, reflexionar y celebrar las contribuciones históricas (y presentes) que las personas Latinx hacen en nuestra comunidad.

Whereas

Whereas, Portland community members self-identify as Latinx, Latino, Latina, Hispanic, Chicano, Chicana, Indigenous or with their Country of origin or heritage; and

Whereas, in September 2018, the Merriam-Webster Dictionary recognized the word “Latinx,” which is defined as “of, relating to or marked by Latin American heritage, and used as a gender-neutral alternative to Latino or Latina;” and

Whereas, the rich tapestry of Latinx culture is multiracial, multicultural and multilingual; and

Whereas, many Latinx people trace their roots to the Indigenous peoples of the Americas, European settler colonialists, Africans who were kidnapped, trafficked and enslaved in the Americas and Asians who immigrated to the Americas; and

Whereas, one in four Latin Americans self-identify as people of African descent. In 2017, there were more than three million Afro-Latinos living in the United States; and

Whereas, the Latinx population in the United States represents people with origins from the Caribbean, Central America, North America, South America, and all over the world. According to the United Nations, there are 33 countries and 15 territories in Latin America and the Caribbean; and

Whereas, the Latinx community has been integral to the progress of the United States for generations, even as they have grappled with relative invisibility, outright rejection of their place in our society and internal struggles about their own identity in this country; and

Whereas, roughly 70,000 individuals, including people from Latin America, have been detained by Immigration Customs Enforcement during the COVID-19 pandemic. These are our neighbors and fellow community members; immigrants, asylum-seekers and refugees seeking safety, opportunity and freedom in our country.

Whereas, Latinx people, along with Black, Indigenous and People of Color communities, are part of the essential workforce keeping our city and nation operating during the COVID-19 pandemic. They drive our economy as workers, owners and entrepreneurs. They are the force of social and political change as advocates, activists and elected officials. They innovate as teachers, scientists and engineers. They enrich the arts as poets, storytellers, actors and directors. They ensure our health and basic human needs as grocery store workers, truck drivers, agricultural workers, day laborers, sanitation workers, childcare providers, caretakers, nurses, doctors and so many others; and

Whereas, the Latinx community in the metro area makes up 11% of the total population but 37% of COVID-19 recorded cases. In Multnomah county alone, Black, Indigenous and People of Color (BIPOC) represent 40% of COVID-19 cases, despite totaling only 30% of the population. BIPOC people are more likely to be essential workers during this time. They are the same communities that are also more likely to experience severe symptoms and hospitalization because of higher rates of underlying chronic conditions - conditions stemming from years of unequal access to healthcare and systemic barriers to healthy jobs, homes and lifestyles; and

Whereas, according to the latest U.S. Census, the Latinx community makes up about 9.7% of Portland's total population. This group is young, diverse and continues to grow in our city and nation, accounting for more than half of the nation's population growth since 2010; and

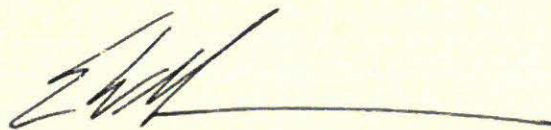
Whereas, Latinx people currently make up 7.1% of the City of Portland's workforce. To help connect more Latinx people to City jobs and to support them throughout their careers with the City, the Latinx PDX City Employee Affinity Group was re-established in 2014. Latinx PDX has reached over 100 employees and continues to grow; and

Whereas, Latinx PDX City employees stand in solidarity with Black, Indigenous and People of Color communities, and marginalized groups who face discrimination and underrepresentation in our city. Latinx PDX City employees are committed to continue working in unity with our bureaus to dismantle the systems of oppression that make civic engagement and participation difficult for BIPOC communities; and

Now, therefore, I, Ted Wheeler, Mayor of the City of Portland, Oregon, do hereby proclaim September 15 to October 15, 2020 to be

Latinx Heritage Month

and encourage all residents to learn, reflect, and celebrate the historical - and present - contributions that Latinx people have on our community.



Proclaim September 15 to October 15, 2020 Latinx Heritage Month
(Proclamation introduced by Mayor Wheeler and Commissioner Fritz)

September 16, 2020

Placed on File

Filed September 8, 2020

MARY HULL CABALLERO
Auditor of the City of Portland

By *Keelan McClymont*
Deputy

COMMISSIONERS VOTED AS FOLLOWS:		
	YEAS	NAYS
1. Fritz		
2. Ryan		
3. Hardesty		
4. Eudaly		
Wheeler		